

**HILTI**



Gestion de câbles Hilti

# **SOLUTIONS COUPE-FEU ÉLECTRIQUES**

**Hilti. Plus performant. Plus durable.**

# CHEF DE FILE DANS LE SECTEUR DE PRODUITS, DE SERVICES ET DE LOGICIELS DE PROTECTION CONTRE INCENDIES



## Applications standard



### Manchon coupe-feu rapide CP 653

Il faut simplement serrer et tourner pour faire une installation sur mesure et sans effort permettant un désenfumage puissant; il faut le voir pour y croire. Demandez-nous de faire une démonstration.

- Ne vous laissez pas tromper par les imitateurs et les tactiques de marketing. L'installation sur le chantier est différente des résultats de laboratoire obtenus dans des conditions optimisées.
- Pas besoin de vis, de bandes en caoutchouc, de scellant ou de mastic
- Manchons de 2 à 4 pouces pour un remplissage complet
- Totalement fonctionnel dès l'installation



### Trousse de manchons coupe-feu CFS-SL SK

Satisfait à la plupart des exigences en matière d'ouvertures dotées de manchons. Alors plutôt que de perdre du temps à fabriquer des manchons, vous pouvez passer au prochain projet.

- Manchon préfabriqué de 2 à 4 pouces
- Coupe-feu à couper-mouler inclus
- Satisfait aux exigences de la norme Building Industry Consulting Service International (BICSI) en matière de débit de remplissage des câbles.



### Collier pour câbles CFS-CC

La seule solution montée en surface de l'industrie pour des faisceaux de câbles d'un diamètre allant jusqu'à quatre pouces et permettant d'atteindre un remplissage complet.

- Précuit, performé
- Sans mastic
- Durée de conservation illimitée
- Pour une utilisation avec des longueurs de câble nouvelles ou existantes, peu importe l'épaisseur du mur ou du plancher



### Bouchons coupe-feu CFS-PL

À l'aide de ce bouchon intumescent réutilisable, il est facile et économique d'assurer la protection coupe-feu des petites ouvertures.

- Précuit, performé
- Pas besoin d'outils électriques ni de distributeurs
- Diamètre allant jusqu'à 4 pouces et 60 % de remplissage

## Grandes ouvertures et solutions liées aux plaques à orifices multiples



### Bloc coupe-feu CFS-BL

Pour dormir, il faut des oreillers. Pour construire, il faut des blocs.

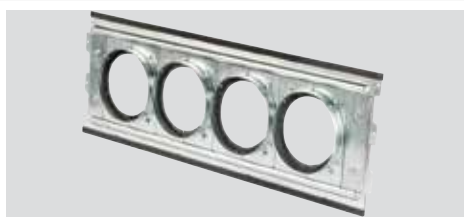
- Non durcissant, sans poussière
- Installation sur une seule face, par une seule personne
- Pas besoin de compression ni d'outils spéciaux
- Peut être taillé pour s'adapter aux dimensions requises



### Panneau composite coupe-feu CFS-COS

Protection coupe-feu des grandes ouvertures sans perte de temps relative aux méthodes d'installation des chevilles adhésives — ce panneau intumescent est installé directement à la surface.

- Systèmes personnalisables à plaques multiples
- Fixation à l'aide d'outils DX, GX ou BX de Hilti — nul besoin de percer ou de poser des ancrages
- Construction en acier inoxydable 304 pour assurer une bonne résistance aux intempéries
- Amagnétique — aucune perte inductive dans les câbles
- Compatible avec le manchon rapide et la plaque à orifices multiples de Hilti



### Plaque à orifices multiples

Cette plaque à orifices multiples est prête à poser dès sa sortie de l'emballage – sur un goujon ou sur la surface, avant ou après la pose des cloisons sèches

- Joints de fumée intégrés — pas besoin de matériaux coupe-feu supplémentaires
- Convient aux manchons pour câbles Hilti de 4 po et aux distances de goujon allant de 16 à 24 pouces.

## Conduits et petits faisceaux



### Disque coupe-feu pour câbles CFS-D 1 po

Assure la protection contre l'incendie des pénétrations de petites dimensions en 10 secondes ou moins sans nécessiter de mastic ni de remplissage. Peler, Coller, c'est fait!

- Installé en surface
- Pas besoin de mastic ni de remplissage
- Diamètre allant jusqu'à 1 pouce et un remplissage complet
- Systèmes UL convenant à un large éventail de matériaux supports et de pénétrations



### FS ONE MAX

Ce mastic coupe-feu supérieur est très intumescent et à base d'eau; aussi, il est facile à distribuer et à lisser à la truelle jusqu'à obtention d'une finition lisse avant de peindre.

- Résistant à la fumée, au gaz et à l'eau une fois durci
- Scelle les pénétrations les plus courantes dans de nombreux matériaux
- Conforme au programme « Buy American »
- Résultats des composés organiques volatils conformes à la norme LEED









## Murs sans degré de résistance au feu

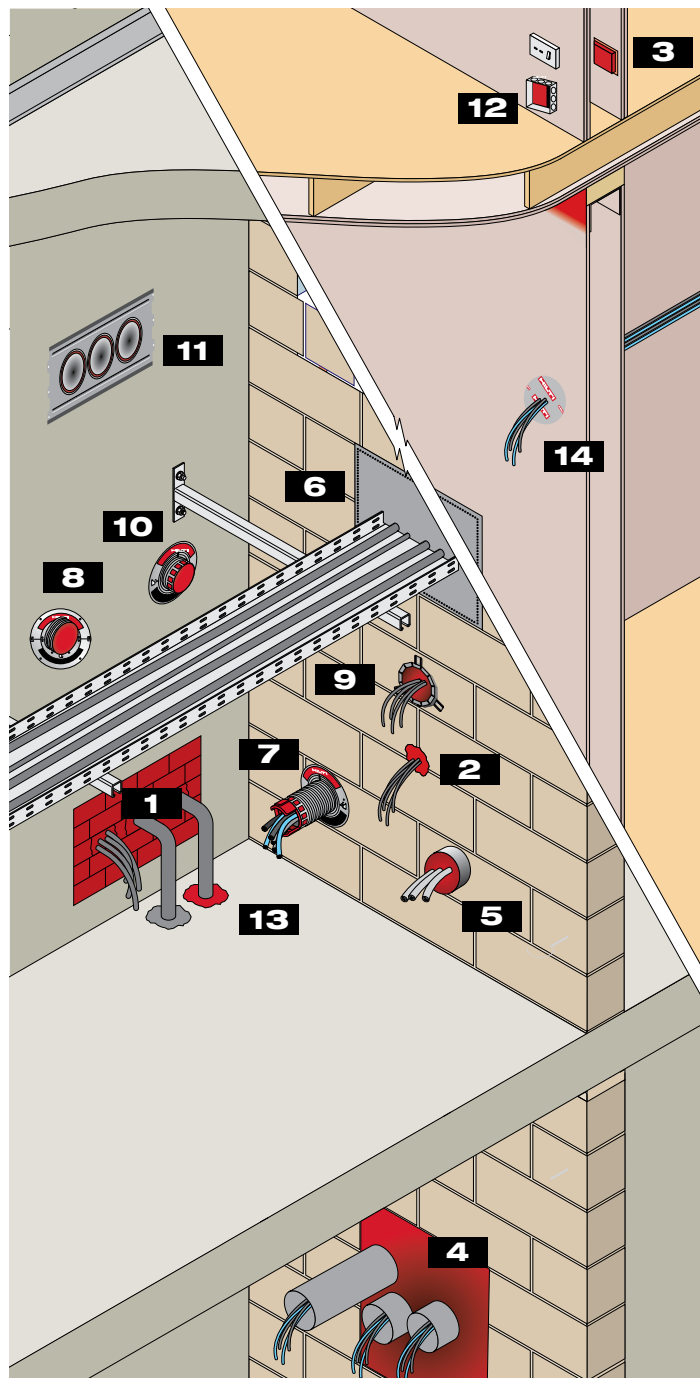


### Manchon coupe-fumée et acoustique CS-SL SA

Vous avez aussi besoin de manchons pour des murs sans degré de résistance au feu? Ces manchons se classent en tête de l'industrie en offrant les meilleurs indices de débit d'air et de niveau de bruit dans le domaine, et grâce à la technologie de fermeture automatique, leur installation est un jeu d'enfant.

- Options de 2 à 4 pouces
- Excellentes cotes pour le son et la fumée pendant l'utilisation
- Fermeture automatique
- Électricité, tension basse et moyenne et télécommunications
- Conforme au programme « Buy American »

Gestion totale des câbles – Positionnement	Installations de câbles neufs	Câbles préexistants	Repénétration fréquente	Repénétration modérée	Ouvrage à cote de résistance au feu	Ouvrage sans cote de résistance au feu
 Manchon rapide (CP 653)	■		■		■	
 Trousse de manchons de rattrapage (CFS-SL RK)		■		■	■	
 Trousse de manchons coupe-feu (CFS-SL SK)	■			■	■	
 Plaque à orifices multiples coupe-feu (CFS-SL GP)	■	■	■		■	
 Collier coupe-feu pour câbles (CFS-CC)	■	■		■	■	
 Bloc coupe-feu (CFS-BL)	■	■	■		■	
 Panneau composite coupe-feu (CFS-COS)	■	■		■	■	
 Bouchon coupe-feu (CFS-PL)	■	■		■	■	
 Disques coupe-feu pour câbles (CFS-CD)	■	■			■	
 Manchon coupe-fumée et acoustique CS-SL SA	■		■			■



- 1** Bloc coupe-feu (CFS-BL)
- 2** Bâtonnet de mastic coupe-feu (CP 618)
- 3** Tablette de mastic coupe-feu CFS-P PA
- 4** Mousse coupe-feu (CP 620)
- 5** Bouchon coupe-feu (CFS-PL)
- 6** Panneau composite coupe-feu CFS-COS
- 7** Manchon rapide (CP 653)
- 8** Trousse de manchons de rattrapage (CFS-SL RK)
- 9** Collier coupe-feu pour câbles (CFS-CC de 4 po)
- 10** Trousse de manchons coupe-feu (CFS-SL SK)
- 11** Plaque à orifices multiples (CFS-SL GP)
- 12** Garniture de boîte coupe-feu
- 13** FS ONE MAX
- 14** Disques coupe-feu pour câbles (CFS D)

# Pourquoi Hilti se classe au premier rang des solutions coupe-feu?

## Logiciel

Automatise les tâches qui prennent le plus de temps.

- **Firestop Button de Hilti** — Détermine automatiquement les pénétrations, obtient des recommandations en matière de coupe-feu et génère des rapports. Obtenez une version d'essai gratuite sur le site Web [hiltibutton.us.hilti.com](http://hiltibutton.us.hilti.com) (États-Unis) ou [hiltibutton.hilti.ca](http://hiltibutton.hilti.ca) (Canada).
- **Gestion de la documentation sur les dispositifs coupe-feu (CFS-DM)** — Planifiez et documentez toutes les étapes de votre projet de dispositifs coupe-feu sur une seule application logicielle qui permet de produire instantanément des états d'avancement et des permis de travail en un clic de souris. Obtenez une version d'essai gratuite sur le site Web [hilti.ca/cfs-dm](http://hilti.ca/cfs-dm).

## Site Web

Connectez-vous pour tirer profit des services de soutien et de nombreuses ressources.

- **Hilti en ligne** — Créez un compte pour faire le suivi de vos achats et générez des suggestions personnalisées de produits sur le site Web [hilti.ca](http://hilti.ca).
- **Centre technique des coupe-feu** — Accédez à toutes les ressources (produits, logiciels et soutien) en visitant le site [hilti.ca/coupe-feu](http://hilti.ca/coupe-feu).

## Personnel

L'expérience collective de nos experts dans le domaine et dans nos bureaux en matière de coupe-feu est d'environ 30 000 années, et nous sommes ici pour vous aider. Appelez tout simplement le 1-800-879-8000 ou communiquez avec nous par l'entremise du site Web [hilti.ca](http://hilti.ca).

- **Ingénieurs externes** — Conseillers en applications propres à un projet auprès des concepteurs et des entrepreneurs.
- **Gestionnaires de comptes** — Experts chevronnés des produits et des applications.
- **Spécialistes de la sécurité incendie** — Assurance et contrôle de la qualité en matière de coupe-feu au moyen de conseils, d'observations sur le lieu de travail et de formation de certification.
- **Spécialistes en gestion des câbles** — Experts en passage de câbles résistants au feu, spécialisés en réduction du mouvement de l'air.
- **Directeurs de produits** — Détermination des besoins du marché et offre de solutions par des innovations.
- **Ingénieurs en sécurité incendie** — Avis d'ingénieur pour vos applications uniques.

## Éducation

Maintenez votre permis et restez, vous et les membres de votre équipe, à jour par une formation continue.

- **Webinaires** — Heures cumulées de perfectionnement professionnel à [hilti.ca/webinar](http://hilti.ca/webinar).
- **Séminaires de formation continue** — Invitez-nous à animer votre heure de dîner sur [www.hilti.ca/formation-continue](http://www.hilti.ca/formation-continue).

## Conformité

Hilti vous aide à rester au courant des codes, des normes et des pratiques exemplaires en Amérique du Nord.



## Renseignements sur les commandes

Désignation de la commande	Contenu	Légende	Quantité par paquet	Code
<b>Manchon rapide CP 653 2 po</b>	1x manchon rapide avec coupe-feu et joint de fumée intégré, 2x flasques, 2x étiquettes de système coupe-feu adhésives	①	1 pièce	<b>2097882</b>
<b>Manchon rapide CP 653 4 po</b>	1x manchon rapide avec coupe-feu et joint de fumée intégré, 2x flasques, 2x étiquettes de système coupe-feu adhésives	①	1 pièce	<b>2097883</b>
<b>Plaque à orifices multiples CFS-SL GP 16 po</b>	2x plaques à orifices multiples C-F CFS-SL GP 16 po	②	1 pièce	<b>2064273</b>
<b>Plaque à orifices multiples CFS-SL GP 24 po</b>	2x plaques à orifices multiples C-F CFS-SL GP 24 po	②	1 pièce	<b>2064274</b>
<b>Trousse de manchons CFS-SL SK 2 po</b>	1x manchon coupe-feu, 2x flasques, 2x bouchons coupe-feu CFS-PL 2 po, 2x étiquettes de système coupe-feu adhésives	③	1 pièce	<b>2064271</b>
<b>Trousse de manchons CFS-SL SK 4 po</b>	1x manchon coupe-feu, 2x flasques, 2x bouchons coupe-feu CFS-PL 4 po, 2x étiquettes de système coupe-feu adhésives	③	1 pièce	<b>2064272</b>
<b>Panneau composite coupe-feu CFS-COS</b>	4x panneaux 36 po x 36 po	④	1 pièce	<b>2135884</b>
<b>Colliers pour câbles CFS-CC 4 po (qté 2)</b>	2x colliers coupe-feu CFS-CC, 2x étiquettes adhésives de système coupe-feu	⑤	1 pièce	<b>2065421</b>
<b>Trousse de manchons de rattrapage CFS-SL RK 2 po</b>	1x manchon coupe-feu, 2x flasques de rattrapage, 2x bouchons coupe-feu CFS-PL 2 po, 2x étiquettes de système coupe-feu adhésives	⑥	1 pièce	<b>2064089</b>
<b>Trousse de manchons de rattrapage CFS-SL RK 4 po</b>	1x manchon coupe-feu, (2) flasques de rattrapage, 2x bouchons coupe-feu CFS-PL 4 po, 2x étiquettes de système coupe-feu adhésives	⑥	1 pièce	<b>2064270</b>
<b>Disque coupe-feu pour câbles CFS-D 1 po</b>	32x disques	⑦	1 pièce	<b>2116245</b>
<b>Bloc coupe-feu CFS-BL CP</b>	20x blocs coupe-feu CFS-BL	⑧	20 pièces	<b>3484119</b>
<b>Bouchon coupe-feu CFS-PL 2 po caisse de 10</b>	1x bouchon coupe-feu CFS-PL 2 po	⑨	10 pièces	<b>2030021</b>
<b>Bouchon coupe-feu CFS-PL 4 po caisse de 6</b>	1x bouchon coupe-feu CFS-PL 4 po	⑨	6 pièces	<b>2030022</b>
<b>Bâtonnet de mastic coupe-feu CP 618</b>	12x bâtonnets de mastic coupe-feu	⑩	12 pièces	<b>314721</b>
<b>Mastic FS-ONE MAX, tube de 10 oz, 1 caisse</b>	12x tubes de mastic FS-ONE MAX	⑪	12 pièces	<b>2101534</b>
<b>Mastic FS-ONE MAX, tube de 20 oz, 1 caisse</b>	25x tubes de 20 oz de mastic FS ONE MAX		25 pièces	<b>2101535</b>
<b>Mastic FS-ONE MAX seau de 5 gal</b>	1x seau		1 pièce	<b>2101536</b>
<b>Rouleau de mastic C-F CP 619T 1 po x 12'</b>	1x rouleau de mastic C-F CP 619T 1 po x 12'	⑫	1 pièce	<b>305072</b>
<b>Tablette de mastic CFS-P PA 6 po x 7 po</b>	20x tablettes de mastic	⑬	20 pièces	<b>2082283</b>
<b>Tablette de mastic CFS-P PA 7-1/4 po x 7-1/4 po</b>	20x tablettes de mastic	⑬	20 pièces	<b>2082245</b>
<b>Tablette de mastic CFS-P PA 9-1/4 po x 9-1/4 po</b>	20x tablettes de mastic	⑬	20 pièces	<b>2082246</b>
<b>Garniture de boîte 4 po x 4 po pq 50</b>	50X garnitures de boîte coupe-feu	⑭	50 pièces	<b>3417183</b>
<b>Garniture de boîte 4-11/16 po x 4-11/16 po pq 50</b>	50X garnitures de boîte coupe-feu	⑭	50 pièces	<b>3417184</b>
<b>Garniture de boîte (2 po x 4 po)</b>	50x garnitures de boîte coupe-feu	⑭	50 pièces	<b>3416772</b>
<b>Étiquettes d'identification</b>	100x étiquettes adhésives par rouleau	⑮	1 pièce	<b>339611</b>
<b>Étiquette en plastique</b>	10x plaques d'identification en plastique par commande (La x H) [5-3/4 po x 4-1/8 po]	⑯	1 pièce	<b>3450661</b>
<b>Manchon coupe-fumée et acoustique CS-SL SA 2 po</b>	1x manchon auto-obturant avec mastic coupe-fumée et acoustique intégré, 2x flasques	⑰	1 pièce	<b>2118867</b>
<b>Manchon coupe-fumée et acoustique CS-SL SA 4 po</b>	1x manchon auto-obturant avec mastic coupe-fumée et acoustique intégré, 2x flasques	⑰	1 pièce	<b>2118868</b>
<b>Firestop Button de Hilti</b>	Plugiciel pour modélisation BIM	⑱	1 an	<b>2123618</b>



Pour obtenir des renseignements sur les commandes en vrac et les ensembles, veuillez communiquer avec votre représentant Hilti local.

**Hilti. Plus performant. Plus durable.**

Hilti (Canada) Corp. 1-800-363-4458 www.hilti.ca

